

674730-2026 - Kompetizzjoni

Is-Slovakkja – Magni għall-ipproċessar tad-dejta (ħardwer) – Digitálna transformácia a modernizácia IKT infraštruktúry a IT systémov DCVaV CVTI SR

OJ S 190/2026 01/10/2026

Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard - Avviż tal-bidla

Provvisti - Servizi

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Centrum vedecko-technických informácií Slovenskej republiky

Email: office@pangen.sk

Tip legali tax-xerrej: Korp irregolat bil-liġi pubblika, ikkontrollat minn awtorità tal-gvern ċentrali

Attività tal-awtorità kontraenti: Edukazzjoni

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Digitálna transformácia a modernizácia IKT infraštruktúry a IT systémov DCVaV CVTI SR
Deskrizzjoni: Predmet zákazky predstavuje dodávku a uvedenie do prevádzky komplexného dátového centra ako jedného architektonicky uceleného riešenia pozostávajúceho z NON-IT technológií (elektrické napájanie, zálohovanie, chladenie/VZT, požiarna ochrana, bezpečnosť, monitoring), IT hardvéru (výpočtové, úložné, sieťové a GPU zdroje) a nadväzujúceho softvéru (virtualizácia, kontajnerizácia, objektové úložisko, riadiace a prezentačné vrstvy, AI služby).

Ide o dátové centrá v dvoch lokalitách: dátové centrum CVTI v Žiline a dátové centrum CVTI v Bratislave, pričom architektúra a replikácie počítajú s redundantnou infraštruktúrou v ďalšej lokalite. Výsledkom plnenia má byť jednotný prevádzkový celok schopný bezpečne a spoľahlivo poskytovať IT služby pre potreby výskumu a vývoja vrátane prevádzky a tréningu AI modelov. Podrobnejšia špecifikácia - Opis predmetu zákazky je uvedená v Prílohe č. 1 a č. 1a Zmluvy, ktorá bude výsledkom verejného obstarávania a v časti B.1 súťažných podkladov.

Príloha č. 1a Zmluvy je v režime NDA a bude záujemcom poskytnutá až na základe podpísanej NDA, ktorej vzor tvorí Prílohu č.11 súťažných podkladov. Podrobnosti o postupe podpisu NDA sú uvedené v súťažných podkladoch. Zároveň, ďalšia dokumentácia k zákazke je sprístupnená aj v Centrálnom metainformačnom systéme verejnej správy (MetalS):

<https://metais.slovensko.sk/ci/Projekt/a59353ca-3d98-4a8f-b042-360718492c18> Podrobné vymedzenie predmetu Zmluvy a zmluvných podmienok zároveň tvorí časť B.1 a B.2 súťažných podkladov.

Identifikátor tal-proċedura: 56d0a4f1-d0fa-48fe-97b5-41287fc6e91b

Tip ta' proċedura: Miftuħa

Il-proċedura hija aċċellerata: Ie

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Provvisti

Natura addizzjonali tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 30210000 Magni għall-ipproċessar tad-dejta (ħardwer)

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 30233100 Unitajiet tal-ħażna tal-kompjuters, 30234000

Medj tal-ħażna, 32420000 Apparat tan-network, 32421000 Cables tan-network, 32422000

Komponenti tan-network, 32424000 Infrastruttura tan-network, 32425000 Sistema ta' l-

operazzjoni tan-network, 35111000 Apparat għat-tifi tan-nar, 35120000 Sistemi u mezzi ta' sorveljanza u sigurtà, 42500000 Apparat tat-tkessieħ u l-ventilazzjoni, 48000000 Pakketti tas-software u sistemi ta' informazzjoni, 48600000 Pakketti ta' software operattivi u għad-database, 48620000 Sistemi operattivi, 48710000 Pakketti ta' software għas-sistemi finanzjarji, 48730000 Pakketti ta' software għas-sigurtà, 48761000 Pakketti ta' software kontra l-vajrusis, 48800000 Servers u sistemi ta' informazzjoni, 48820000 Servres, 48822000 Servers tal-kompjuter, 50312300 Servizzi ta' tiswija u tal-manutenzjoni ta' l-apparat tan-network tad-data, 71242000 Thejjija ta' proġetti u disinji, stima ta' l-ispejjeż, 72250000 Servizzi ta' sistemi u appoġġ, 72260000 Servizzi relatati mas-software, 72267100 Tiswija tas-software tat-teknoloġija ta' l-informatika, 72267200 Tiswija tas-software tat-teknoloġija ta' l-informatika, 80511000 Servizzi tat-taħriġ tal-personal

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Belt: Bratislava - mestská časť Staré Mesto

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)

Pajjiż: Is-Slovakkja

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Belt: Žilina

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Žilinský kraj (SK031)

Pajjiż: Is-Slovakkja

2.1.3. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 25 276 449,32 EUR

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Informazzjoni addizzjonali: Vzhľadom na to, že verejný obstarávateľ uskutočnil pred vyhlásením verejnej súťaže prípravné trhové konzultácie za účelom overenia schopnosti relevantného trhu zabezpečiť predmet zákazky ako celok alebo po častiach (ďalej len „PTK“), verejný obstarávateľ uvádza v zmysle ZVO adresu webového sídla, na ktorej sú všetky informácie o PTK: https://www.cvtisr.sk/o-cvti-sr/verejne-obstaravanie/pripravne-trhove-konzultacie.html?page_id=66240

Baži legali:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.6. Raġunijiet għall-eskluzjoni

Sors tal-motivi għall-eżklussjoni: Dokument tal-Akkwist

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: Digitálna transformácia a modernizácia IKT infraštruktúry a IT systémov DCVaV CVTI SR
Deskripcjoni: Predmet zákazky predstavuje dodávku a uvedenie do prevádzky komplexného dátového centra ako jedného architektonicky uceleného riešenia pozostávajúceho z NON-IT technológií (elektrické napájanie, zálohovanie, chladenie/VZT, požiarna ochrana, bezpečnosť, monitoring), IT hardvéru (výpočtové, úložné, sieťové a GPU zdroje) a nadväzujúceho softvéru (virtualizácia, kontajnerizácia, objektové úložisko, riadiace a prezentačné vrstvy, AI služby). Ide o dátové centrá v dvoch lokalitách: dátové centrum CVTI v Žiline a dátové centrum CVTI v Bratislave, pričom architektúra a replikácie počítajú s redundantnou infraštruktúrou v ďalšej lokalite. Výsledkom plnenia má byť jednotný prevádzkový celok schopný bezpečne a spoľahlivo poskytovať IT služby pre potreby výskumu a vývoja vrátane prevádzky a tréningu AI modelov. Podrobnejšia špecifikácia - Opis predmetu zákazky je uvedená v Prílohe č. 1 a č. 1a

Zmluvy, ktorá bude výsledkom verejného obstarávania a v časti B.1 súťažných podkladov. Zároveň ďalšia dokumentácia k zákazke je sprístupnená aj v Centrálnom metainformačnom systéme verejnej správy (MetaIS): <https://metais.slovensko.sk/ci/Projekt/a59353ca-3d98-4a8f-b042-360718492c18> Podrobné vymedzenie predmetu Zmluvy a zmluvných podmienok zároveň tvorí časť B.1 a B.2 súťažných podkladov.

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Provvisti

Natura addizzjonali tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 30210000 Magni għall-ipproċessar tad-dejta (hardwer)

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 30233100 Unitajiet tal-ħażna tal-kompjuters, 30234000

Medj tal-ħażna, 32420000 Apparat tan-network, 32421000 Cables tan-network, 32422000

Komponenti tan-network, 32424000 Infrastruttura tan-network, 32425000 Sistema ta' l-

operazzjoni tan-network, 35111000 Apparat għat-tifi tan-nar, 35120000 Sistemi u mezzi ta'

sorveljanza u sigurtà, 42500000 Apparat tat-tkessieħ u l-ventilazzjoni, 48000000 Pakketti tas-

softwer u sistemi ta' informazzjoni, 48600000 Pakkett ta' softwer operattiv u għad-database,

48620000 Sistemi operattivi, 48710000 Pakkett ta' softwer għas-sistemi finanzjarji, 48730000

Pakkett ta' softwer għas-sigurtà, 48761000 Pakkett ta' softwer kontra l-vajrusis, 48800000

Servers u sistemi ta' informazzjoni, 48820000 Servres, 48822000 Servers tal-kompjuter,

50312300 Servizzi ta' tiswija u tal-manutenzjoni ta' l-apparat tan-network tad-data, 71242000

Thejjija ta' proġetti u disinji, stima ta' l-ispejjeż, 72250000 Servizzi ta' sistemi u appoġġ,

72260000 Servizzi relatati mas-software, 72267100 Tiswija tas-software tat-teknoloġija ta' l-

informatika, 72267200 Tiswija tas-software tat-teknoloġija ta' l-informatika, 80511000 Servizzi

tat-taħriġ tal-personal

Għażliet:

Deskrizzjoni tal-għażliet: Verejný obstarávateľ má právo opcie na poskytovanie služieb

štandardnej technickej podpory (SLA) na dobu 36 mesiacov odo dňa uplatnenia opcie. Bližšie

podmienky sú popísané v Prílohe č.1 – Opis predmetu zákazky a Prílohe č.5 Zmluvy – SLA

zmluva.

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Belt: Bratislava - mestská časť Staré Mesto

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)

Pajjiż: Is-Slovakkja

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Belt: Žilina

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Žilinský kraj (SK031)

Pajjiż: Is-Slovakkja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tat-tmien tad-durata: 31/12/2029

Tul ta' żmien: 30 Xhur

5.1.5. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 25 276 449,32 EUR

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist iffinanzjat kompletament jew parzjalment mill-Fondi tal-UE

Informazzjoni dwar Fondi tal-Unjoni Ewropea:

Programm tal-fondi mill-UE: Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali (FEŻR) (2021/2027)
Identifikatur tal-fondi tal-UE: kód projektu v ITMS2021+: 4011011762
L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva
Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva
Informazzjoni addizzjonali: Verejný obstarávateľ odporúča záujemcom vykonať obhliadku miesta dodania predmetu zákazky, aby si sami overili a získali potrebné informácie nevyhnutné na prípravu a spracovanie ponuky. Výdavky spojené s obhliadkou miesta dodania predmetu zákazky idú na ťarchu záujemcu. Podrobnosti o obhliadke sú uvedené v súťažných podkladoch.

5.1.7. Akkwist strategiku

Għan tal-akkwist strategiku: Tnaqqis tal-impatti ambjentali
Deskrizzjoni: Zhotoviteľ je povinný dodať predmet zákazky tak, aby spĺňal podmienky zeleného verejného obstarávania a rešpektoval zásadu DNSH (Do No Significant Harm) v zmysle pravidiel Programu Slovensko. Tieto požiadavky sa vzťahujú na všetky hardvérové a softvérové komponenty. Bližší opis je uvedený v Prílohe č.1 Zmluvy - Opis predmetu zákazky, ktorá je uvedená v časti B.2 súťažných podkladov, ako aj v Zmluve, ktorá je uvedená v časti B.2 súťažných podkladov. Uvedené aspekty neboli použité v podmienkach účasti, ani v technických špecifikáciách, ani v kritériách na vyhodnotenie ponúk.
Appročġ għat-tnaqqis tal-impatti ambjentali: Oħrajn
Kriterji tal-akkwist ekoloġiku: Kriterji oħrajn għall-Akkwist Pubbliku Ekoloġiku

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Dokument tal-Akkwist

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: najnižšia cena v EUR s DPH za celý predmet zákazky

Deskrizzjoni: Vyhodnotenie ponúk bude realizované na základe § 44 ods. 3 písm. c) ZVO, tzn. na základe najnižšej ceny v EUR s DPH za celý predmet zákazky.

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 100

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Aċċess għal ċerti dokumenti tal-akkwist hu ristrett.

Ġustifikazzjoni għar-restrizzjoni tal-aċċess għal ċerti dokumenti tal-akkwist: Protezzjoni ta' informazzjoni partikolarment sensittiva

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Slovakk

Informazzjoni dwar id-dokumenti ristretti hija disponibbli fuq: <https://obstaravanie.eranet.sk/#/tenderPublicDetails/2358>

Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:

Isem: IS ERANET

URL: <https://obstaravanie.eranet.sk/#/tenderPublicDetails/2358>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://obstaravanie.eranet.sk/#/tenderPublicDetails/2358>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Slovakk, Ċek

Katalogu elektroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

Deskrizzjoni tal-garanzija finanzjarja: Podmienky zloženia zábezpeky sú uvedené v bode 12. časti A.1 súťažných podkladov.

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 09/11/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 12 Xhur

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 09/11/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Post: online prostredníctvom IS ERANET

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjigi protetti: Le Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: le

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Forma legali li għandha tittieħed minn grupp ta' offerenti li jingħata kuntratt: Skupina dodávateľov nemusí vytvoriť určitú právnu formu na účely účasti vo verejnom obstarávaní. V prípade prijatia ponuky skupiny dodávateľov sa vyžaduje, aby skupina dodávateľov pred podpisom zmluvy uzatvorila a predložila verejnému obstarávateľovi zmluvu, z ktorej bude vyplývať vytvorenie určitej právnej formy, v ktorej budú jednoznačne stanovené vzájomné práva a povinnosti, kto sa akou časťou bude podieľať na plnení zákazky, ako aj skutočnosť, že všetci členovia skupiny uchádzačov sú zaviazaní zo záväzkov voči verejnému obstarávateľovi spoločne a nerozdielne.

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u riežami

Organizzazzjoni tar-riežami: Úrad pre verejné obstarávanie

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-riežami: Lehoty na predloženie námietok upravuje platný a účinný zákon o verejnom obstarávaní.

Organizzazzjoni li tipprovidi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-riežami: Úrad pre verejné obstarávanie

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: Úrad pre verejné obstarávanie

Numru tar-registrazzjoni: 31797903

Numru tar-registrazzjoni: 2021511008

Indirizz postali: Ružová dolina 10

Belt: Bratislava - mestská časť Ružinov

Kodiċi postali: 82109

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)

Pajjiż: Is-Slovakkja

Email: info@uvo.gov.sk

Telefown: +421250264111

Indirizz tal-internet: www.uvo.gov.sk

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

TED eSender

Organizzazzjoni tar-rieżami

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami

8.1. ORG-0002

Isem uffċjali: Centrum vedecko-technických informácií Slovenskej republiky

Numru tar-registrazzjoni: 00151882

Numru tar-registrazzjoni: 2020798395

Indirizz postali: Lamačská cesta 8A

Belt: Bratislava - mestská časť Staré Mesto

Kodiċi postali: 81104

Sottodivizzjoni tal-pajjiż (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)

Pajjiż: Is-Slovakkja

Punt ta' kuntatt: PanGen s.r.o., Pribinova 4, 811 09 Bratislava

Email: office@pangen.sk

Telefown: 0232310521

Profil tax-xerrej: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-profilov/detail/240>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej

10. Bidla

Verżjoni tal-avviż preċedenti li għandu jinbidel: 49ab5ab0-c02c-4a0e-a031-75bc09ffbc1f-01

Raġuni ewlenija għall-bidla: Korrezzjoni tax-xerrej

Deskrizzjoni: Oprava zjavnej administratívno-technickej chyby v písaní v údaji o predpokladanej hodnote zákazky (PHZ), v ktorej chybne absentovalo desatinné oddelenie sumy. Správny údaj o PHZ je plne v súlade so súťažnými podkladmi a informáciami zverejnenými v IS ERANET od začiatku lehoty na predkladanie ponúk.

10.1. Bidla

Identifikatur tas-sezzjoni: PROCEDURE

Identifikatur tas-sezzjoni: LOT-0001

Deskrizzjoni tal-bidliet: Oprava zjavnej administratívno-technickej chyby v písaní v údaji o predpokladanej hodnote zákazky (PHZ), konkrétne v odd. 4. Postup, bod 4.1.3 Rozsah obstarávania, Predpokladaná hodnota (BT-27-Procedure), ako aj v odd. 5. Časti, bod 5.1 Informácie o časti, Predpokladaná hodnota (BT -27- LOT) v ktorej chybne absentovalo desatinné oddelenie sumy. Oprava spočíva v pridaní desatinnej čiarky, t. j. oprava nesprávnej sumy bez desatinnej čiarky: 25 27644932 EUR na správnu sumu: 25 276 449,32 EUR. Správny údaj o PHZ je plne v súlade so súťažnými podkladmi a informáciami zverejnenými v IS ERANET od začiatku lehoty na predkladanie ponúk.

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: 9a447bef-7522-4d89-87c2-6f97d707be30 - 02

Tip ta' formola: Kompetizzjoni

Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Sottotip tal-avviż: 16

Data ta' meta ntbaġġat l-avviż: 30/09/2026 13:24:46 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli ufficjalment: Slovakk

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 674730-2026

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 190/2026

Data tal-pubblikazzjoni: 01/10/2026